

No. 44910. Multilateral

CONVENTION ON THE RIGHTS OF PERSONS WITH DISABILITIES.
NEW YORK, 13 DECEMBER 2006
[United Nations, *Treaty Series*, vol. 2515,
I-44910.]

RATIFICATION (WITH OBJECTION)

Armenia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations:
22 September 2010

Date of effect: 22 October 2010

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 September 2010

Objection:

Nº 44910. Multilatéral

CONVENTION RELATIVE AUX DROITS DES PERSONNES HANDICAPÉES. NEW YORK, 13 DÉCEMBRE 2006 [Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 2515, I-44910.]

RATIFICATION (AVEC OBJECTION)

Arménie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 22 septembre 2010

Date de prise d'effet : 22 octobre 2010

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 22 septembre 2010

Objection :

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

“Given that the Republic of Azerbaijan made a declaration to the Convention on the Rights of Persons with Disabilities at the time of ratification the Republic of Armenia declares:

The Republic of Azerbaijan deliberately misrepresents the essence of the Nagorno-Karabakh issue, with respect to cause and effect of the conflict. The conflict arose due to the policy of ethnic cleansing by the Republic of Azerbaijan followed by the massive military aggression against the self-determined Nagorno-Karabakh Republic with the aim to repress the free will of the Nagorno-Karabakh population. As a result, the Republic of Azerbaijan has occupied several territories of the Nagorno-Karabakh Republic.”

[TRANSLATION – TRADUCTION]

Suite à la déclaration faite par la République d’Azerbaïdjan concernant la Convention relative aux droits des personnes handicapées au moment de sa ratification, la République d’Arménie déclare ce qui suit :

S’agissant des tenants et des aboutissants du conflit, la République d’Azerbaïdjan donne délibérément une idée fallacieuse de la nature véritable du problème du Haut-Karabakh. Le conflit a éclaté à cause de la politique de nettoyage ethnique, puis de l’agression militaire de grande envergure que la République d’Azerbaïdjan a menées contre la République autonome du Haut-Karabakh pour empêcher la population du Haut-

Karabakh d'exercer son libre arbitre. En conséquence, la République d'Azerbaïdjan a occupé plusieurs territoires de la République du Haut-Karabakh.

RATIFICATION

Nigeria

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations:
24 September 2010

Date of effect: 24 October 2010

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2010

RATIFICATION

Republic of Moldova

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations:
21 September 2010

Date of effect: 21 October 2010

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 21 September 2010

RATIFICATION

Senegal

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations:
7 September 2010

Date of effect: 7 October 2010

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 7 September 2010

RATIFICATION

Nigéria

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2010

Date de prise d'effet : 24 octobre 2010

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 24 septembre 2010

RATIFICATION

République de Moldova

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 21 septembre 2010

Date de prise d'effet : 21 octobre 2010

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 21 septembre 2010

RATIFICATION

Sénégal

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 7 septembre 2010

Date de prise d'effet : 7 octobre 2010

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 7 septembre 2010